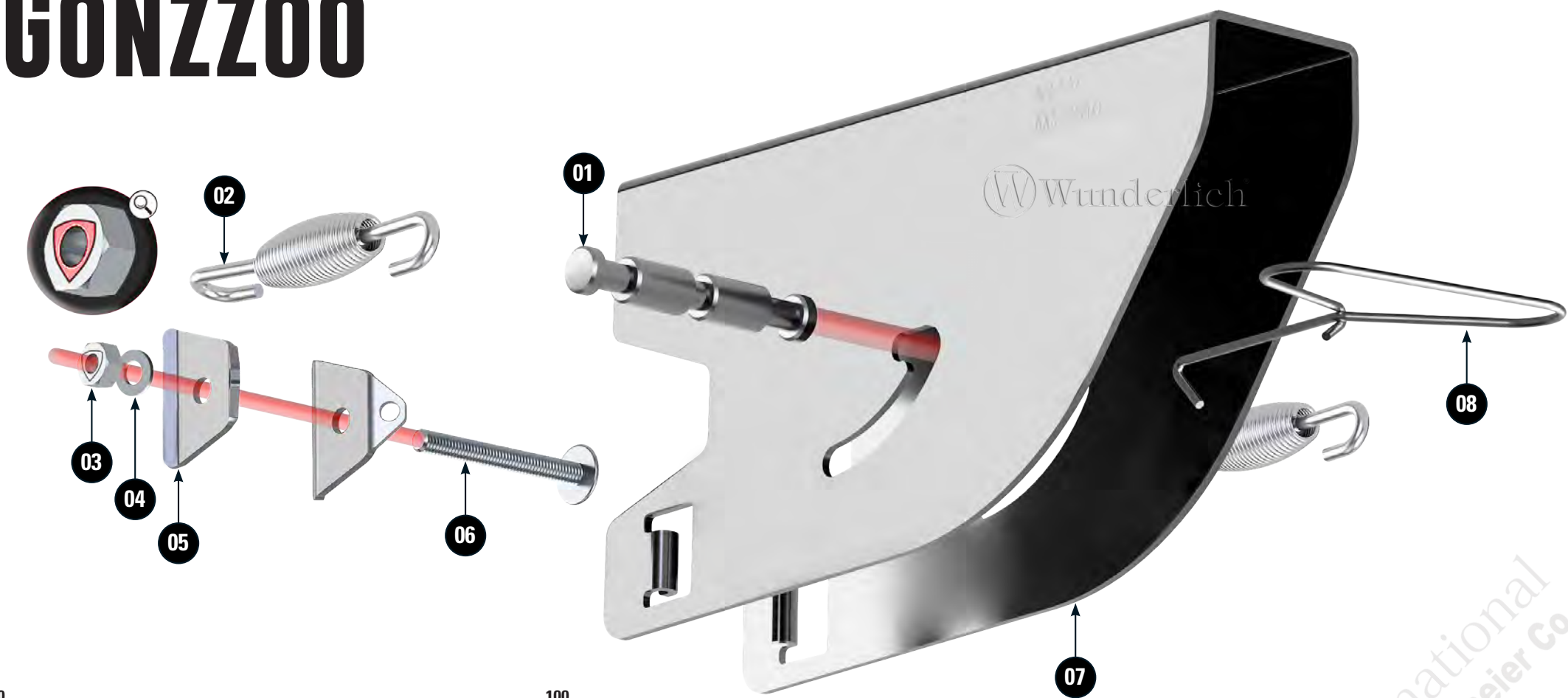


GONZZOO



#	BEZEICHNUNG / DESCRIPTION	DE Die Farben der Abbildungen dienen nur der Veranschaulichung. EN The colors are for illustrating purposes only. FR Les couleurs utilisées sont à titre indicatif seulement.	DIN	ISO	MENGE QUANTITY
1	Spannwelle / expansion shaft				1
2	Feder / spring				2
3	Sechskantmutter / hexagon nut		980A2	7042A2	1
4	U-Scheibe / washer M4		125A2	7089A2	1
5	Klemmblech / clamping plate				2
6	Linsenflanschschraube / lens head screw M4 x 35 4 Nm		7381Z	7381Z	1
7	Verlängerung / extension				1
8	Federzieher / spring puller				1

LEGENDE/KEY/FILE LÉGENDE

- Anbau Tipp
Fitting tip
Astuce de montage
- Achtung
Attention
Attention
- Vergrößerung
Magnification
Grossissement
- Montagepaste
Fitting lubricant
Lubrifiant de montage

- Schraube
Screw
Vis
- Schraubensicherung
Thread locking fluid
Freinfilets
- Drehmoment
Torque
Torque
- Reiniger
Cleaner
Nettoyant



DE Anliegende Oberflächen gründlich reinigen und entfetten. Klemmwirkung regelmäßig überprüfen.

EN Thoroughly clean and degrease adjacent surfaces. Check the clamping effect regularly.

FR Nettoyer à fond et dégraisser les surfaces adjacentes. Vérifiez régulièrement l'effet de serrage.



DE Nachdem die Klemmbleche positioniert sind, Kunststoffendkappe montieren.

EN After the clamping plates have been positioned, fit the plastic end cap.

FR Après avoir positionné les plaques de serrage, placez le capuchon d'extrémité en plastique.

4.1



4.2



DE Verlängerungsblech in Position halten und dann die Welle spannen.

EN Hold the extension plate in position and then tension the shaft.

FR Maintenez la plaque d'extension en position et tendez ensuite l'arbre.

DE Einbrennschutz - Tragen Sie Handschuhe bei der Montage. Gegebenenfalls entfetten.

EN Burn-in protection - Wear gloves during assembly. Degrease if necessary.

FR Protection contre l'incendie - Portez des gants pendant le montage.

Dégraissez si nécessaire.

